

420246-2026 - Gara

Finlandia – Strumenti musicali – Urut, Malmin siunauskappelin Iso kappeli, Helsinki

OJ S 116/2026 18/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Helsingin seurakuntayhtymä

E-mail: kiinteistotoimisto.helsinki@evl.fi

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi ricreativi, cultura e religione

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Urut, Malmin siunauskappelin Iso kappeli, Helsinki

Descrizione: Hankinnan kohteena on pilliurut Malmin siunauskappelin Isoon kappeliin tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Malmin siunauskappeli (1923) on yksi Suomen käytetyimmistä siunauskappeleista. Iso kappeli on suurin siunauskappelin kolmesta erillisestä kappelitilasta. Isossa kappelissa järjestetään vuosittain n. 1000 siunaustilaisuutta, ja siinä on 100 istumapaikkaa. Uusien urkujen on tarkoitus tarjota hyvät mahdollisuudet korkeatasoiseen ja vaihtelevaan siunaustilaisuuksien musiikkiin. Tarjoajan tulee käydä ennen tarjouksen jättämistä paikan päällä tutustumassa kohteeseen (Kalmistonkaari 6, 00700 Helsinki) tilaajan edustajan johdolla. Tilaaja sulkee pois tarjouskilpailusta sellaisen tarjoajan, joka ei ole tutustunut kohteeseen tilaajan edustajan johdolla. Käynnistä sovitaan tilaajan edustajan kanssa: Kappelityönjohtaja Saga Ihatsu saga.ihatsu@evl.fi puh +358 9 2340 2855 tai varahenkilö: Vahtimestari Arni Hiltunen arni.hiltunen@evl.fi puh +358 9 2340 1111 Hankinta on kiinteähintainen kokonaishankinta, jota toteuttamaan valitaan yksi toimittaja. Rakennustyöt voi aloittaa asennuspaikalla aikaisintaan alkuvuonna 2028. Rakennustyöt kohteessa tulee tehdä yhtäjaksoisesti ilman keskeytystä. Hankintapäätös pyritään tekemään viimeistään joulukuussa 2026. Hankintaan osallistuu Tilaajan urkuasiantuntijatyöryhmä, joka arvioi ja vertailee saapuneet tarjoukset.

Identificativo della procedura: 6ff45b33-e523-40d6-8bed-af02c17b8831

Identificativo interno: 593279

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

Caratteristiche principali della procedura: Hankinnassa noudatetaan lakia julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista (1397/2016, hankintalaki). Tarjousten valintaperusteena on kokonaistaloudellinen edullisuus. Kokonaistaloudellinen edullisuusvertailu suoritetaan tarjouspyynnössä mainitulla tavalla. Tilaaja voi keskeyttää hankintamenettelyn osittain tai kokonaan todellisesta ja perustellusta syystä (hankintalain 125 §). Hankintayksikkö voi keskeyttää hankintamenettelyn osittain tai kokonaan todellisesta ja perustellusta syystä (hankintalain 125 §). Tarjouksen tekemisestä, esittelystä tai muusta menettelyyn osallistumisesta ei makseta tarjoajille korvausta. Tarjouspyyntöasiakirjat ovat saatavissa suomen kielellä. Kysymyksiä voi esittää suomeksi tai englanniksi. Tarjousasiakirjat voi toimittaa suomen tai englannin kielellä. Menettelyn vaiheet ovat seuraavat: 1.

Hankintailmoituksen ja tarjouspyyntöasiakirjojen julkaisu 2. Kohteeseen tutustuminen 3. Kysymysten esittäminen ja niihin vastaaminen 4. Tarjousten jättäminen määräaikaan mennessä. 5. Tarjousten avaaminen 6. Tarjoajien soveltuvuuden arviointi 7. Tarjousten tarjouspyynnön mukaisuuden tarkistaminen 8. Tarjousvertailu 9. Hankintapäätös ja tiedoksianto tarjoajille 10. Hankintapäätöksen saatua lainvoiman, sopimuksen solmiminen valitun tarjoajan kanssa. Hankintayksikkö tarkistaa valittavalta tarjoajalta sen soveltuvuuden täyttämisen varmistavat dokumentit ennen sopimuksen allekirjoittamista. Hankintayksiköllä on oikeus tarkistaa dokumentit tarjouskilpailuun tarjonneilta tarjoajilta missä tahansa vaiheessa menettelyä. Hankintasopimus syntyy vasta kirjallisen sopimuksen solmimisella.

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 37310000 Strumenti musicali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 37311300 Organi musicali

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kalmistonkaari 6

Località: Helsinki

Codice postale: 00700

Suddivisione del paese (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Paese: Finlandia

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara unico europeo (DGUE), Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Urut, Malmin siunauskappelin Iso kappeli, Helsinki

Descrizione: Hankinnan kohteena on pilliurut Malmin siunauskappelin Isoon kappeliin tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Malmin siunauskappeli (1923) on yksi Suomen käytetyimmistä siunauskappeleista. Iso kappeli on suurin siunauskappelin kolmesta erillisestä kappelitilasta. Isossa kappelissa järjestetään vuosittain n. 1000 siunaustilaisuutta, ja siinä on 100 istumapaikkaa. Uusien urkujen on tarkoitus tarjota hyvät mahdollisuudet korkeatasoiseen ja vaihtelevaan siunaustilaisuuksien musiikkiin. Tarjoajan tulee käydä ennen tarjouksen jättämistä paikan päällä tutustumassa kohteeseen (Kalmistonkaari 6, 00700 Helsinki) tilaajan edustajan johdolla. Tilaaja sulkee pois tarjouskilpailusta sellaisen tarjoajan, joka ei ole tutustunut kohteeseen tilaajan edustajan johdolla. Käynnistä sovitaan tilaajan edustajan kanssa: Kappelityönjohtaja Saga Ihatsu saga.ihatsu@evl.fi puh +358 9 2340 2855 tai varahenkilö: Vahtimestari Arni Hiltunen arni.hiltunen@evl.fi puh +358 9 2340 1111 Hankinta on kiinteähintainen kokonaishankinta, jota toteuttamaan valitaan yksi toimittaja. Rakennustyöt voi aloittaa asennuspaikalla aikaisintaan alkuvuonna 2028. Rakennustyöt kohteessa tulee tehdä yhtäjaksoisesti ilman keskeytystä. Hankintapäätös pyritään tekemään viimeistään joulukuussa 2026. Hankintaan osallistuu Tilaajan urkuasiantuntijatyöryhmä, joka arvioi ja vertailee saapuneet tarjoukset.

Identificativo interno: 593279

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 37310000 Strumenti musicali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 37311300 Organi musicali

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kalmistonkaari 6

Località: Helsinki

Codice postale: 00700

Suddivisione del paese (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Paese: Finlandia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 36 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Condizioni di lavoro eque

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara unico europeo (DGUE), Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Hinta

Descrizione: Vertailuhinta

Categoria del criterio di aggiudicazione valore fisso: Valore fisso (totale)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Laatutekijät

Descrizione: Laatutekijät

Categoria del criterio di aggiudicazione valore fisso: Valore fisso (totale)

Criterio di aggiudicazione: numero: 70

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: finlandese

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 26/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tarjouspalvelu.fi/hsrky?id=593279&tpk=9772e3fb-59eb-47e1-aad7-7beb7d6b02ab>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tarjouspalvelu.fi/hsrky?id=593279&tpk=9772e3fb-59eb-47e1-aad7-7beb7d6b02ab>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: finlandese, inglese

Catalogo elettronico: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 16/09/2026 09:00:00 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 9 Mesi

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 16/09/2026 09:05:00 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Markkinaoikeus

Informazioni sui termini per il riesame: Päättösotteen muutoksenhakuohjeiden mukaisesti.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Helsingin seurakuntayhtymä

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Markkinaoikeus

Numero di registrazione: 3006157-6

Indirizzo postale: Radanrakentajantie 5

Località: Helsinki

Codice postale: 00520

Suddivisione del paese (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Paese: Finlandia

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefono: +358 295643300

Indirizzo internet: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Helsingin seurakuntayhtymä

Numero di registrazione: 0201242-7

Indirizzo postale: Kolmas linja 22 B

Località: Helsinki

Codice postale: 00530

Suddivisione del paese (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Paese: Finlandia

Referente: Antti Viljanen
E-mail: kiinteistotoimisto.helsinki@evl.fi
Telefono: +358 923402706
Indirizzo internet: <http://www.helsinginseurakunnat.fi>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Hansel Oy (Hilma)
Numero di registrazione: FI09880841
Indirizzo postale: Mannerheiminaukio 1a
Località: Helsinki
Codice postale: 00100
Suddivisione del paese (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Paese: Finlandia
Referente: eSender
E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefono: 029 55 636 30
Indirizzo internet: <http://hankintailmoitukset.fi>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

48aa5dcd-b3d8-4b21-bd24-a918f12b7820-01

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

- Korjattu tarjouspyynnön/hankintailmoituksen kohtaa "Hankinnan kuvaus" lisäämällä kohteen osoite "Kalmistonkaari 6, 00700 Helsinki". - Lisätty hankintailmoitukseen kohtaan Viestintä "Asiakirjan kieli: suomi". - Korjattu hankintailmoituksen kohtaan Viestintä "Kielet, joilla tarjoukset, hakemukset tai vastaukset voidaan toimittaa" lisäämällä suomen lisäksi kieleksi englanti.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0000

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 3e29c42c-f02d-444f-85cc-fb382196e811 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 17/06/2026 11:38:28 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Data di trasmissione da parte dell'eSender dell'avviso o bando: 17/06/2026 11:38:29 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: finlandese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 420246-2026

Numero dell'edizione della GU S: 116/2026

Data di pubblicazione: 18/06/2026